

LEGISLATIVE COUNCIL

MINUTES

No. 26

Minutes of the meeting held on Wednesday 28 April 2021 at 11:32 am

Attendance

The attendance of Members, public officers and Clerks is in the Official Record of Proceedings.

Laying of Papers on the Table of the Council

Two items of subsidiary legislation laid on the Table of the Council and eight other papers tabled under Rule 21(2) of the Rules of Procedure (“RoP”) were in **Appendix 1**.

Written Questions

Written replies to Questions 1 to 22 were supplied to Members.

Government Bills

Second Reading (debate to resume) (response by public officers), consideration by committee of the whole Council and Third Reading

— Appropriation Bill 2021 : Financial Secretary

The Council continued the Second Reading debate on the Bill. After the public officers had spoken, the question on the Second Reading of the Bill was put and agreed to (details of division in **Appendix 2**). The Bill was read the second time and committed to a committee of the whole Council.

The Council became committee of the whole Council and considered the Bill. In accordance with RoP 68, the committee first considered the Schedule and then the clauses.

The committee proceeded to the first session to deal with the Schedule. The question that the sums for all the heads (a total of 84 heads) as set out in the Official Record of Proceedings stand part of the Schedule was proposed. A joint debate was held. After the conclusion of the joint debate, the following questions were put:

<u>Order of questions put</u>	<u>Decisions taken (details of division, if any)</u>
— Sums for all the heads (a total of 84 heads) standing part of the Schedule	Passed
— Schedule standing part of the Bill	Passed

The committee proceeded to the second session to deal with the clauses. The question that clauses 1 and 2 stand part of the Bill was proposed. A joint debate was held. After Members had spoken, the question was put and agreed to.

The Council then resumed. The Financial Secretary reported the Bill to the Council without amendment. The question on the Financial Secretary's motion that the report made under RoP 68(7) be adopted by this Council was proposed, put and agreed to. The Bill was ordered to be set down for Third Reading under RoP 69A. The question on the Third Reading of the Bill was proposed, put and agreed to (details of division in **Appendix 3**). The Bill was read the third time and passed.

Second Reading (debate to resume), consideration by committee of the whole Council and Third Reading

- Air Pollution Control (Amendment) : Secretary for the Environment
Bill 2021

The Second Reading debate on the Bill resumed. After a Member and the public officer had spoken, the question on the Second Reading of the Bill was put and agreed to. The Bill was read the second time and committed to a committee of the whole Council.

The Council became committee of the whole Council and considered the Bill. The question that clauses 1 to 4 stand part of the Bill was proposed, put and agreed to.

The Council then resumed. The public officer reported the Bill to the Council without amendment. The question on the public officer's motion that the report made under RoP 58(12) be adopted by this Council was proposed, put and agreed to. The Bill was ordered to be set down for Third Reading under RoP 59. The question on the Third Reading of the Bill was proposed, put and agreed to. The Bill was read the third time and passed.

- Employees' Compensation (Amendment) Bill 2021 : Secretary for Labour and Welfare

The Second Reading debate on the Bill resumed. After Members and the public officer had spoken, the question on the Second Reading of the Bill was put and agreed to. The Bill was read the second time and committed to a committee of the whole Council.

The Council became committee of the whole Council and considered the Bill. The question that clauses 1 to 3 stand part of the Bill was proposed, put and agreed to.

The Council then resumed. The public officer reported the Bill to the Council without amendment. The question on the public officer's motion that the report made under RoP 58(12) be adopted by this Council was proposed, put and agreed to. The Bill was ordered to be set down for Third Reading under RoP 59. The question on the Third Reading of the Bill was proposed, put and agreed to. The Bill was read the third time and passed.

- Immigration (Amendment) Bill 2020 : Secretary for Security

The Second Reading debate on the Bill resumed. After Members and the public officer had spoken, the question on the Second Reading of the Bill was put and agreed to (details of division in **Appendix 4**). The Bill was read the second time and committed to a committee of the whole Council.

The Council became committee of the whole Council and considered the Bill. The provisions of the Bill and amendments thereto were debated and voted in accordance with the relevant debate and voting arrangements and the relevant provisions of RoP. During the consideration of the Bill, the following questions were put:

<u>Order of questions put</u>	<u>Decisions taken (details of division, if any)</u>
— Clauses 2 to 4, 6 to 15 and 17 to 28 standing part of the Bill	Passed
— Public officer's amendments to clauses 1, 5 and 16	Passed
— Clauses 1, 5 and 16 as amended standing part of the Bill	Passed

The Council then resumed. The public officer reported the Bill to the Council with amendments. The question on the public officer's motion that the report made under RoP 58(12) be adopted by this Council was proposed, put and agreed to. The Bill was ordered to be set down for Third Reading under RoP 59. The question on the Third Reading of the Bill was proposed, put and agreed to (details of division in **Appendix 5**). The Bill was read the third time and passed.

— Road Traffic (Amendment) Bill 2021 : Secretary for Food and Health

The Second Reading debate on the Bill resumed. After Members and the public officer had spoken, the question on the Second Reading of the Bill was put and agreed to. The Bill was read the second time and committed to a committee of the whole Council.

The Council became committee of the whole Council and considered the Bill. The question that clauses 1 to 3 stand part of the Bill was proposed, put and agreed to.

The Council then resumed. The public officer reported the Bill to the Council without amendment. The question on the public officer's motion that the report made under RoP 58(12) be adopted by this Council was proposed, put and agreed to. The Bill was ordered to be set down for Third Reading under RoP 59. The question on the Third Reading of the Bill was proposed, put and agreed to. The Bill was read the third time and passed.

— Inland Revenue (Amendment) (Tax Concessions for Carried Interest) Bill 2021 : Secretary for Financial Services and the Treasury

The Second Reading debate on the Bill resumed. After Members and the public officer had spoken, the question on the Second Reading of the Bill was put and agreed to. The Bill was read the second time and committed to a committee of the whole Council.

The Council became committee of the whole Council and considered the Bill. The question that clauses 1 to 12 stand part of the Bill was proposed, put and agreed to.

The Council then resumed. The public officer reported the Bill to the Council without amendment. The question on the public officer's motion that the report made under RoP 58(12) be adopted by this Council was proposed, put and agreed to. The Bill was ordered to be set down for Third Reading under RoP 59. The question on the Third Reading of the Bill was proposed, put and agreed to. The Bill was read the third time and passed.

— Revenue (Tax Concessions) Bill 2021 : Secretary for Financial Services and the Treasury

The Second Reading debate on the Bill resumed. The question on the Second Reading of the Bill was put and agreed to. The Bill was read the second time and committed to a committee of the whole Council.

The Council became committee of the whole Council and considered the Bill. The question that clauses 1 to 3 stand part of the Bill was proposed, put and agreed to.

The Council then resumed. The public officer reported the Bill to the Council without amendment. The question on the public officer's motion that the report made under RoP 58(12) be adopted by this Council was proposed, put and agreed to. The Bill was ordered to be set down for Third Reading under RoP 59. The question on the Third Reading of the Bill was proposed, put and agreed to. The Bill was read the third time and passed.

Next meeting

The President declared that the next Council meeting would be held on 5 May 2021 at 11:00 am.

The Council was adjourned at 6:24 pm.



(Andrew LEUNG Kwan-yuen)
President
Legislative Council

Chamber
Legislative Council Complex, Hong Kong

11 June 2021

Council meeting of 28 April 2021

Laying of Papers on the Table of the Council

Subsidiary legislation

Legal Notice No.

- | | |
|---|------------|
| 1. Prevention and Control of Disease (Requirements and Directions) (Business and Premises) (Amendment) (No. 2) Regulation 2021
(gazetted on 27 April 2021) | 52 of 2021 |
| 2. Prevention and Control of Disease (Prohibition on Group Gathering) (Amendment) (No. 3) Regulation 2021
(gazetted on 27 April 2021) | 53 of 2021 |

Other papers

3. Report No. 76 of the Director of Audit on the results of value for money audits - March 2021
(published on 21 April 2021)
4. Hong Kong Rotary Club Students' Loan Fund Financial Statements for the year ended 31 August 2020 (including Report of the Director of Audit)
(published on 21 April 2021)
5. Sing Tao Charitable Foundation Students' Loan Fund Financial Statements for the year ended 31 August 2020 (including Report of the Director of Audit)
(published on 21 April 2021)
6. Research Endowment Fund Financial Statements for the year ended 31 August 2020 (including Report of the Director of Audit)
(published on 21 April 2021)
7. Report of the Bills Committee on Employees' Compensation (Amendment) Bill 2021
(published on 23 April 2021)
8. Report of the Bills Committee on Immigration (Amendment) Bill 2020
(published on 23 April 2021)

9. Report of the Bills Committee on Road Traffic (Amendment) Bill 2021
(published on 23 April 2021)

10. Report of the Bills Committee on Inland Revenue (Amendment) (Tax Concessions for Carried Interest) Bill 2021
(published on 23 April 2021)

點名表決 DIVISION: 1
日期 DATE: 28/04/2021
時間 TIME: 12:37:01 下午 PM

動議 MOTION: 《2021 年撥款條例草案》 - 二讀
APPROPRIATION BILL 2021 - SECOND READING

動議人 MOVED BY: 財政司司長 Financial Secretary

出席 Present : 42
投票 Vote : 41
贊成 Yes : 40
反對 No : 1
棄權 Abstain : 0
結果 Result : 通過 Passed

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
梁君彥	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	葛珮帆	Elizabeth QUAT	贊成	YES
石禮謙	Abraham SHEK	贊成	YES	廖長江	Martin LIAO	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG	贊成	YES	潘兆平	POON Siu-ping	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM	贊成	YES	蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong	贊成	YES	盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
李慧琼	Starry LEE	贊成	YES	鍾國斌	CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
陳克勤	CHAN Hak-kan	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por	贊成	YES	何君堯	Dr Junius HO	贊成	YES
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
黃國健	WONG Kwok-kin	贊成	YES	邵家輝	SHIU Ka-fai		
葉劉淑儀	Mrs Regina IP	贊成	YES	柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan	贊成	YES
田北辰	Michael TIEN	贊成	YES	陳沛然	Dr Pierre CHAN	贊成	YES
何俊賢	Steven HO	贊成	YES	陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan	贊成	YES
姚思榮	YIU Si-wing	贊成	YES	陸頌雄	LUK Chung-hung	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan	贊成	YES
陳恒鎮	CHAN Han-pan	贊成	YES	劉業強	Kenneth LAU	贊成	YES
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	反對	NO
麥美娟	Alice MAK	贊成	YES	鄭泳舜	Vincent CHENG	贊成	YES
郭偉強	KWOK Wai-keung	贊成	YES	謝偉銓	Tony TSE	贊成	YES
張華峰	Christopher CHEUNG	贊成	YES				



點名表決 DIVISION: 2
日期 DATE: 28/04/2021
時間 TIME: 01:05:38 下午 PM

動議 MOTION: 《2021 年撥款條例草案》 - 三讀
APPROPRIATION BILL 2021 - THIRD READING

動議人 MOVED BY: 財政司司長 Financial Secretary

出席 Present : 43
投票 Vote : 42
贊成 Yes : 40
反對 No : 1
棄權 Abstain : 1
結果 Result : 通過 Passed

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
梁君彥	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	葛珮帆	Elizabeth QUAT	贊成	YES
石禮謙	Abraham SHEK	贊成	YES	廖長江	Martin LIAO	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG	贊成	YES	潘兆平	POON Siu-ping	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM	贊成	YES	蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong	贊成	YES	盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
李慧琼	Starry LEE	贊成	YES	鍾國斌	CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
陳克勤	CHAN Hak-kan	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por	贊成	YES	何君堯	Dr Junius HO	贊成	YES
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
黃國健	WONG Kwok-kin	贊成	YES	邵家輝	SHIU Ka-fai	贊成	YES
葉劉淑儀	Mrs Regina IP	贊成	YES	柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan	贊成	YES
田北辰	Michael TIEN	贊成	YES	陳沛然	Dr Pierre CHAN	贊成	YES
何俊賢	Steven HO	贊成	YES	陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan	贊成	YES
姚思榮	YIU Si-wing	贊成	YES	陸頌雄	LUK Chung-hung	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan	贊成	YES
陳恒鎮	CHAN Han-pan	贊成	YES	劉業強	Kenneth LAU	贊成	YES
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	反對	NO
麥美娟	Alice MAK	贊成	YES	鄭泳舜	Vincent CHENG	贊成	YES
郭偉強	KWOK Wai-keung	贊成	YES	謝偉銓	Tony TSE	贊成	YES
張華峰	Christopher CHEUNG	棄權	ABSTAIN				

秘書 CLERK



點名表決 DIVISION: 3
日期 DATE: 28/04/2021
時間 TIME: 04:18:35 下午 PM

動議 MOTION: 《2020 年入境(修訂)條例草案》 - 二讀
IMMIGRATION (AMENDMENT) BILL 2020 - SECOND READING

動議人 MOVED BY: 保安局局長 Secretary for Security

出席 Present : 43
投票 Vote : 42
贊成 Yes : 40
反對 No : 2
棄權 Abstain : 0
結果 Result : 通過 Passed

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
梁君彥	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	葛珮帆	Elizabeth QUAT	贊成	YES
石禮謙	Abraham SHEK	贊成	YES	廖長江	Martin LIAO	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG	贊成	YES	潘兆平	POON Siu-ping	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM	贊成	YES	蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong	贊成	YES	盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
李慧琼	Starry LEE	贊成	YES	鍾國斌	CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
陳克勤	CHAN Hak-kan	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por	贊成	YES	何君堯	Dr Junius HO	贊成	YES
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
黃國健	WONG Kwok-kin	贊成	YES	邵家輝	SHIU Ka-fai	贊成	YES
葉劉淑儀	Mrs Regina IP	贊成	YES	柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE	贊成	YES	容海恩	YUNG Hoi-yan	贊成	YES
田北辰	Michael TIEN	贊成	YES	陳沛然	Dr Pierre CHAN	反對	NO
何俊賢	Steven HO	贊成	YES	陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan	贊成	YES
姚思榮	YIU Si-wing	贊成	YES	陸頌雄	LUK Chung-hung	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan	贊成	YES
陳恒鎮	CHAN Han-pan	贊成	YES	劉業強	Kenneth LAU	贊成	YES
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	反對	NO
麥美娟	Alice MAK	贊成	YES	鄭泳舜	Vincent CHENG	贊成	YES
郭偉強	KWOK Wai-keung	贊成	YES	謝偉銓	Tony TSE	贊成	YES
張華峰	Christopher CHEUNG	贊成	YES				



點名表決 DIVISION: 4
日期 DATE: 28/04/2021
時間 TIME: 04:34:01 下午 PM

動議 MOTION: 《2020 年入境(修訂)條例草案》 - 三讀
IMMIGRATION (AMENDMENT) BILL 2020 - THIRD READING

動議人 MOVED BY: 保安局局長 Secretary for Security

出席 Present : 42
投票 Vote : 41
贊成 Yes : 39
反對 No : 2
棄權 Abstain : 0
結果 Result : 通過 Passed

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
梁君彥	Andrew LEUNG	出席	PRESENT	葛珮帆	Elizabeth QUAT	贊成	YES
石禮謙	Abraham SHEK	贊成	YES	廖長江	Martin LIAO	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG	贊成	YES	潘兆平	POON Siu-ping	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM	贊成	YES	蔣麗芸	Dr CHIANG Lai-wan	贊成	YES
黃定光	WONG Ting-kwong	贊成	YES	盧偉國	Ir Dr LO Wai-kwok	贊成	YES
李慧琼	Starry LEE	贊成	YES	鍾國斌	CHUNG Kwok-pan	贊成	YES
陳克勤	CHAN Hak-kan	贊成	YES	吳永嘉	Jimmy NG	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por	贊成	YES	何君堯	Dr Junius HO	贊成	YES
梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES	周浩鼎	Holden CHOW	贊成	YES
黃國健	WONG Kwok-kin	贊成	YES	邵家輝	SHIU Ka-fai	贊成	YES
葉劉淑儀	Mrs Regina IP	贊成	YES	柯創盛	Wilson OR	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE			容海恩	YUNG Hoi-yan	贊成	YES
田北辰	Michael TIEN	贊成	YES	陳沛然	Dr Pierre CHAN	反對	NO
何俊賢	Steven HO	贊成	YES	陳振英	CHAN Chun-ying	贊成	YES
易志明	Frankie YICK	贊成	YES	張國鈞	CHEUNG Kwok-kwan	贊成	YES
姚思榮	YIU Si-wing	贊成	YES	陸頌雄	LUK Chung-hung	贊成	YES
馬逢國	MA Fung-kwok	贊成	YES	劉國勳	LAU Kwok-fan	贊成	YES
陳恒鎮	CHAN Han-pan	贊成	YES	劉業強	Kenneth LAU	贊成	YES
梁志祥	LEUNG Che-cheung	贊成	YES	鄭松泰	Dr CHENG Chung-tai	反對	NO
麥美娟	Alice MAK	贊成	YES	鄭泳舜	Vincent CHENG	贊成	YES
郭偉強	KWOK Wai-keung	贊成	YES	謝偉銓	Tony TSE	贊成	YES
張華峰	Christopher CHEUNG	贊成	YES				

